

Objektyp: **Advertising**

Zeitschrift: **Schweizer Soldat : Monatszeitschrift für Armee und Kader mit FHD-Zeitung**

Band (Jahr): **36 (1960-1961)**

Heft 4

PDF erstellt am: **27.09.2024**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern. Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

### **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.



Überlastet...

...sind viele grosse und kleine Geschäftsleute. Eine laufende Rechnung beim BANKVEREIN enthebt Sie mancher Sorge und Arbeit. Darüber hinaus bietet eine gute Bankverbindung in geschäftlicher Beziehung zahlreiche Vorteile. Wählen Sie den BANKVEREIN als Ihren Treuhänder.



Schweizerischer

**BANKVEREIN**

Société de Banque Suisse / Swiss Bank Corporation

## Schweiz. Sprengstoff-Fabrik AG Dottikon

Wir fabrizieren:

Militärsprengstoffe  
Sicherheitsprengstoffe «Aldorfit» und «Argonit»  
Zwischenprodukte für die chemische Industrie  
Benzol, Toluol Xylol  
Technische Benzine

Elektrische Anlagen für

## Licht - Kraft - Telephon

immer vorteilhaft im Fachgeschäft

**E. Winkler & Co**

ZÜRICH - GLATTBRUGG KLOTEN



2 g = 1/2

**Tee-Notportion**  
Ration de réserve de thé  
Razione di riserva di tè



## Doppelkammer Teebeutel

Die neue Tee-Notportion für den Schweizer Soldaten  
automatisch und sauber verpackt

**MORGA-TEE AG EBNAT-KAPPEL**

## Bahnverlad

Folgende Angaben mußt du kennen:

### Fassungsvermögen der SBB-Wagen

Personenwagen *pro Achse* — 20 Mann mit Waffe und Packung  
 gedeckte Güterwagen — 7 gebastete Pferde + 4 Begleiter  
 — 8 ungebastete Pferde + 4 Begleiter  
 offene Güterwagen — 18 Karren

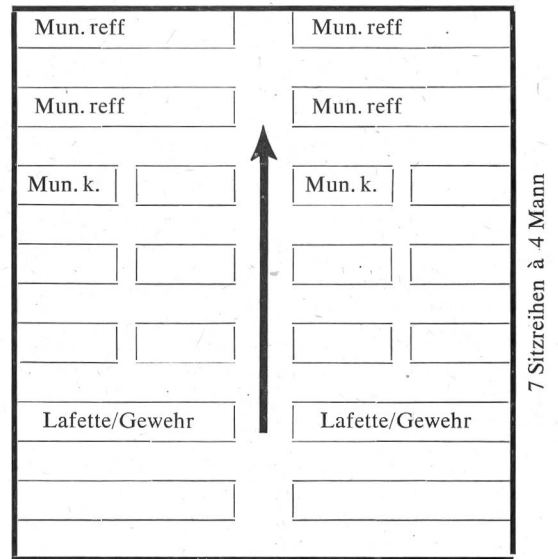
### Verladezeiten

Truppe ohne Pferd und Karren — 15 Min.  
 Truppe mit Pferd und Karren — 45 Min.  
 (bei Nacht entsprechend länger)

## Motortransport

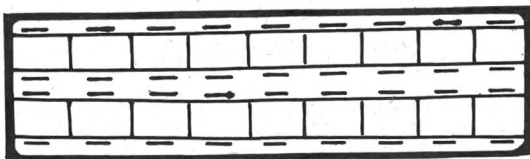
### Camion-Verladeplan Mitr.-Zug

Das Mitr.-Material dient als Sitzgelegenheit



Wagenblachen müssen lk. und rt. seitlich und hinten hochgerollt werden!

## Bahnverlad



Du — als Wagenchef:

- Vor dem Einsteigen der Mannschaft übernimmst du deinen Wagen — öffnest alle Fenster und kontrollierst den Wagen auf Mängel und Schäden (evtl. Meldung an Verladeof.).
- überwachst das Einsteigen — du selbst steigst als letzter ein (Verbindung zu Verladof.!) und sitztest neben der Eingangstüre.
- läßt die Fenster schließen, wenn alle Rucksäcke in den Gepäcknetzen liegen.
- sorgst für Disziplin und Sauberkeit während der Fahrt.
- benachrichtigst deine Mannschaft 10 Min. vor dem Aussteigen.
- (Sinngemäße Pflichten beim Auslad.)

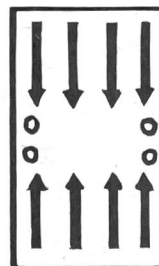
## Bahnverlad

### Verlad der Pferde

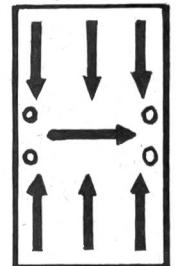
Für jeden Wagen muß ein Verlade- und Begleittrupp von 4 Mann bestimmt werden.

Alle an der Rampe stehenden Wagen müssen gleichzeitig beladen werden.

Längere Fahrten — Pferde abbasten.



8 Pferde  
 ohne Geschirr  
 4 Begleiter



7 Pferde  
 mit Geschirr  
 4 Begleiter

Beachte für den Verlad:

- die der Einladeöffnung gegenüberliegende Türe muß geschlossen sein;
- Verladebretter mit den Wagentüren festklemmen;
- je ein Mann links und rechts vom Verladebrett.

## Motortransport

### Fassungsvermögen der Lastwagentypen

	Mitr.	Mw.	Tr.
L. Lastw. 15 Mann	1 Gr.+P+W	2 Gr.+P+W	
M. Lastw. 25 Mann	1 Z+P+W	1 Z+P+W	4 Pf.+Basts. 5 Tr.Sdt.+5 P
Sch. Lastw. 30 Mann	1 Z+P+W	1 Z+P+W	5 Pf.+Basts. 6 Tr.Sdt.+6 P
Gep. Anh. 30 Mann	1 Z+P+W	1 Z+P+W	

An jeden Lastwagen darf ein Karren angehängt werden!  
P = Packung W = Waffen

97

## Motortransport

### Camion-Verladeplan Mw.-Zug

1. Camion ohne Bänke

Das Mw.-Material dient als Sitzgelegenheit

Mun-	kof.	Mun-	kof.		Mun-	kof.
Mun-	kof.					
Mun-	kof.					
Bastkörbe					Bastkörbe	
Rohr/Lafette					Grundpl.	
Rohr/Lafette					Grundpl.	
Rohr/Lafette					Grundpl.	

7 Sitzreihen à 4 Mann

Wagenblachen müssen lk. und rt. seitlich und hinten hochgerollt werden!

99

## Bahnverlad

### Verlad der Mannschaft

Du mußt, entsprechend dem Fassungsvermögen der Wagenabteile, Mannschaftspakete bilden.

Instruiere deine Soldaten wie folgt:

- die zuerst Einsteigenden belegen die *hintersten Plätze des Abteils*;
- nicht bei der Türe stehenbleiben;
- *alle Sitzplätze* müssen ausgenützt werden;
- zum Ein- und Aussteigen hat der Mann die *Packung auf dem Rücken* und die *Waffe in der Hand*.

Verboten ist:

- das Verlassen des Zuges,
- Aufhalten auf Treppe und Plattform,
- aus dem Fenster lehnen,
- das Hinauswerfen von festen Gegenständen,
- das Nachahmen von Eisenbahnsignalen.

## Bahnverlad

Beachte vor der Abfahrt:

- Schutzstangen einhängen,
- Lüftungsklappen öffnen,
- teilweise geöffnete Wagentüren durch Einlegehaken sichern.

Die Begleiter dürfen die Türe nicht ganz öffnen. Sie dürfen sich nicht in die Türöffnung setzen und *die Beine hinausstrecken*.

### Verlad der Karren (Skizze S. 104)

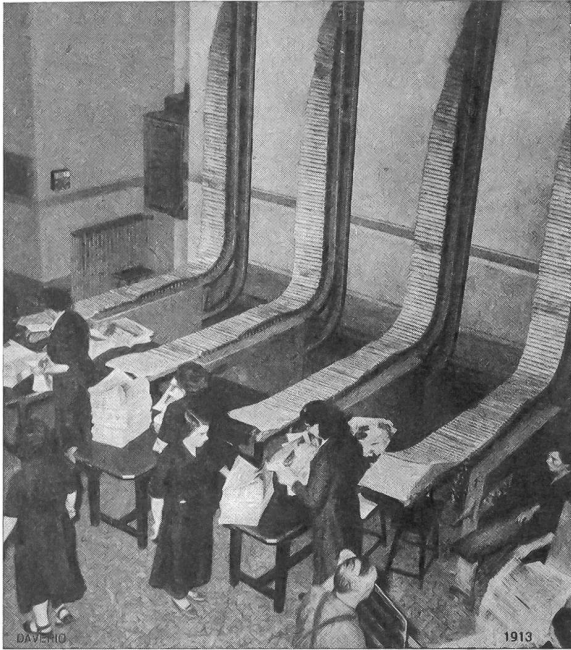
Für jeden Wagen muß ein Verladetrupp bestimmt werden (6 bis 8 Mann).

Die Landen müssen auf der Rampe in waagrechter Lage entfernt werden! (Berühren der Fahrleitung!) Sie werden unter die Karren gelegt.

Die Karren müssen so verladen sein, daß während der Fahrt kein Material herausgeschleudert wird. Blachen gut befestigen.

Alle Räder sind vorne, seitwärts und hinten zu verkeilen. Keile, Nägel und Hämmer liefert die Bahn. Bremsen anziehen!

Während der Fahrt darf sich kein Soldat auf dem offenen Güterwagen aufhalten!

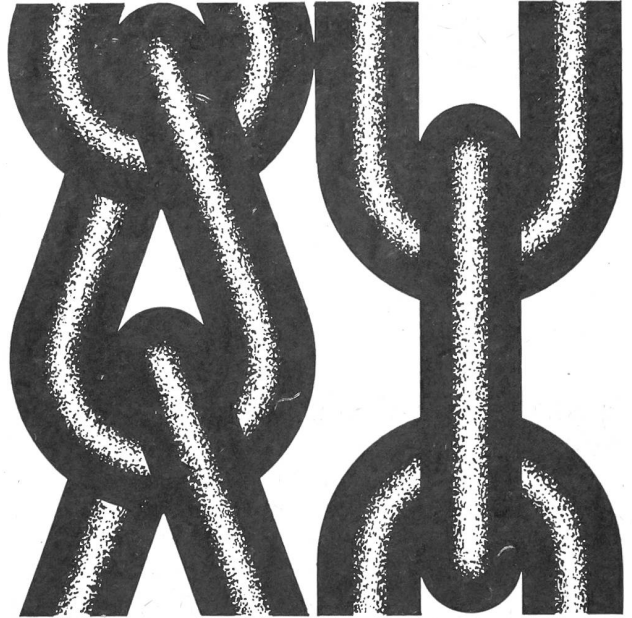


Zeitungsförderanlagen

Transport-Anlagen Getreide-Mühlen  
 Getreide-, Malz- und Kohlen-Silos  
 Brech- und Sortieranlagen für Kohle und Koks  
 Kesselbeschickungsanlagen  
 Ölwalzwerke Schlagmühlen

**DAVERIO AG ZÜRICH**

Heinrichstraße 221 Telefon 051. 42 1777



**Brun-Ketten**  
 für  
 Industrie und  
 Gewerbe

Tel. 062 / 9 5112

**Brun & Cie AG**  
 Maschinenfabrik  
 Nebikon / LU



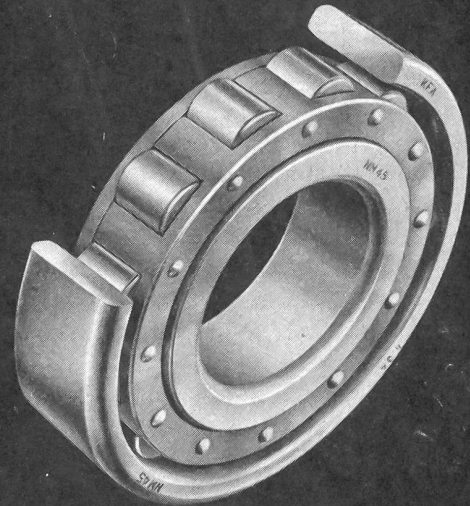
ein besonderer Fischer....

ein besonderer Clicheur:

**Pesavento**

R. Pesavento Söhne, Clichéanstalt, Zürich 2  
 Bluntschliesteig 1 Telefon 051/23 76 50

**KFA**



**KUGELLAGER  
 ROLLENLAGER  
 SPEZIALLAGER  
 NADPELLAGER**

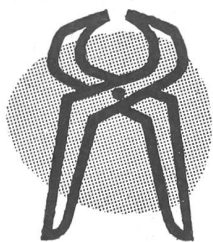
**KFA KUGELLAGER-FABRIK ARBON AG.**



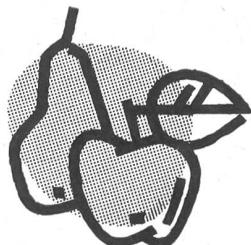
# ZÜRCHER KANTONALBANK

Seit mehr  
als 80 Jahren  
im Dienste von

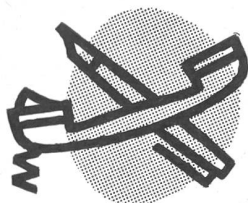
Gewerbe



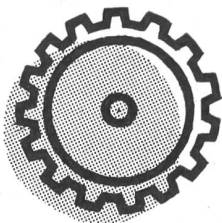
Landwirtschaft



Handel



Industrie



Hauptsitz Bahnhofstr. 9 Zürich 1  
Zweigstellen im ganzen Kanton



Erhältlich in Lebensmittelgeschäften

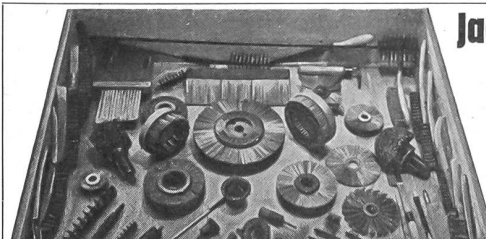


## Jacq. Thoma AG.

Winterthur

Drahtbürsten-  
fabrik

Telephon  
(052) 2 67 73



Ernst Müller AG.

Blechwarenfabrik

Wellbidons

Kannen

Hobbock

Münchenstein

Eisenträger

Telephon (061) 46 08 00

Kameraden,  
berücksichtigt  
die  
Inserenten  
des  
«Schweizer Soldat»



# G.S.G

**Schacher** FRS  
S.A.  
GRENCHEN (SOL) TEL: (065) 85159



## A. Sannmann

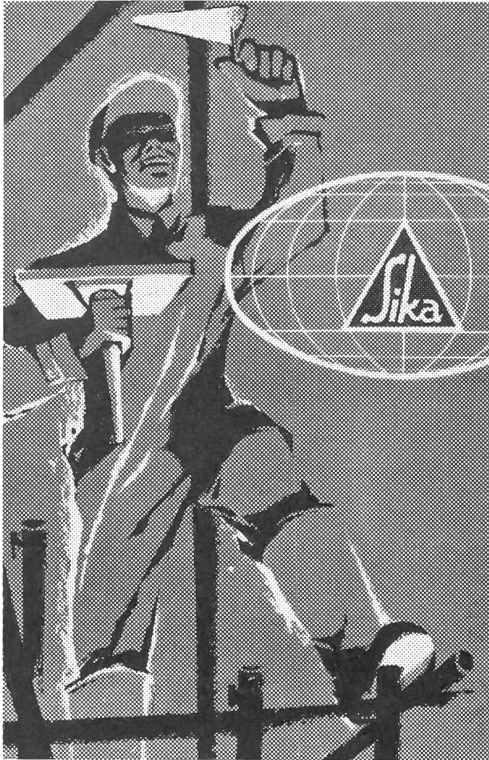
Werkstätte für Präzisions-Feinmechanik

16 rue Saars

Neuchâtel

(038) 52591

übernimmt alle Mech.-Arbeiten  
genau - preiswert - schnell



für alle Probleme der Abdichtung, des Bautenschutzes und der Betontechnik



**Kaspar Winkler+Co.**

FABRIK FÜR CHEMISCHE BAUSTOFFE - ZÜRICH 48 - (051) 54 77 33  
ST. GALLEN (071) 22 77 41 - BERN (031) 8 57 97 - LAUSANNE (021) 23 28 13

## Contra-Schmerz

*das schmerzstillende Mittel, welches auch vom empfindlichsten Magen immer wieder vertragen wird. Zuverlässige und prompte Wirkung bei Kopfweh, Migräne, Rheuma, Fieber, Erkältungserscheinungen, Schmerzen bei Verwundungen.*

12 Tabletten Fr. 1.85    100 Tabletten Fr. 10.60

**DR. WILD & CO, BASEL**



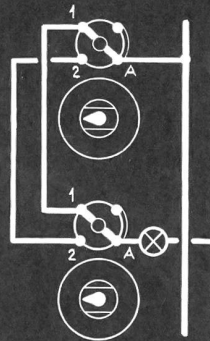
## Schwierige Profile

in hoher Präzision –  
auswechselbar –  
rascher, vorteilhafter  
in Lohnarbeit  
auf unsern modernen  
Räummaschinen.  
Verlangen Sie Offerte  
und Muster!



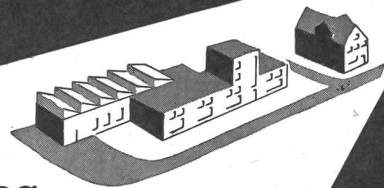
**OKEY AG ZÜRICH**

Rümlangstrasse 59    Telefon 051/46 77 46



# K+M

Elektrische  
Installationen



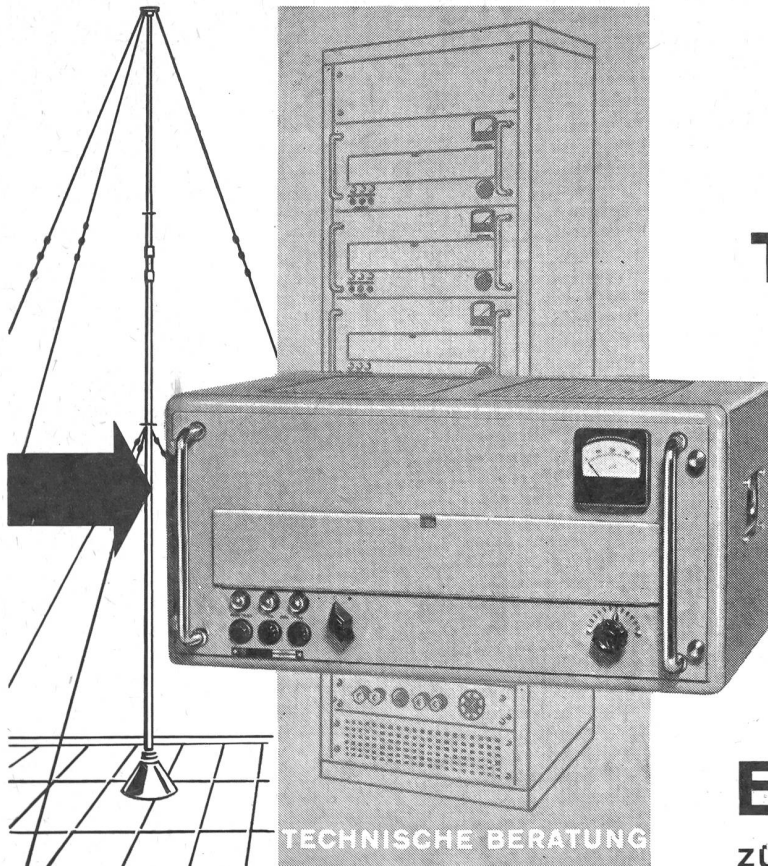
Beratung  
Planung  
Ausführung

**AG. Kummler+Matter Zürich 4**  
**Hohlstr. 176    Tel. 428877**



Alle Hoch- und Tiefbaumaschinen bei

**Ulrich Rohrer-Marti AG** Baumaschinen **Zollikofen/BE**



**TELEFUNKEN**

liefert elektronische  
**ANTENNENVERTEILER**  
zum Anschluss von

mehreren Empfängern

an eine  
**ALLWELLEN-  
RUNDEMPFANGSANTENNE**

Antennerverteiler mit 6 Ausgängen von 10 KHz—  
2,2 MHz oder 1,6—30 MHz, oder 25—223 MHz.  
Antennen von 10 KHz—30 MHz, oder 25—180 MHz.

**ELEKTRON AG**

ZÜRICH · SEESTR. 31 Tel. 051/25 59 10